



Brussel, 4 november 2024  
(OR. en)

15144/24

---

---

**Interinstitutioneel dossier:  
2024/0277(NLE)**

---

---

**UD 246  
AL 4  
MED 64  
COMER 139  
WTO 139**

## **VOORSTEL**

---

van:	de secretaris-generaal van de Europese Commissie, ondertekend door mevrouw Martine DEPREZ, directeur
ingekomen:	31 oktober 2024
aan:	mevrouw Thérèse BLANCHET, secretaris-generaal van de Raad van de Europese Unie
nr. Comdoc.:	COM(2024) 499 final
Betreft:	Voorstel voor een BESLUIT VAN DE RAAD over het namens de Europese Unie in te nemen standpunt in de Associatieraad die is opgericht bij de Europees-mediterrane overeenkomst waarbij een associatie tot stand wordt gebracht tussen de Europese Gemeenschap en haar lidstaten, enerzijds, en de Democratische Volksrepubliek Algerije, anderzijds, inzake de wijziging van die overeenkomst door de vervanging van Protocol 6 betreffende de definitie van het begrip “producten van oorsprong” en regelingen voor administratieve samenwerking

---

Hierbij gaat voor de delegaties document COM(2024) 499 final.

---

Bijlage: COM(2024) 499 final



EUROPESE  
COMMISSIE

Brussel, 31.10.2024  
COM(2024) 499 final

2024/0277 (NLE)

Vorstel voor een

## **BESLUIT VAN DE RAAD**

**over het namens de Europese Unie in te nemen standpunt in de Associatieraad die is opgericht bij de Europees-mediterrane overeenkomst waarbij een associatie tot stand wordt gebracht tussen de Europese Gemeenschap en haar lidstaten, enerzijds, en de Democratische Volksrepubliek Algerije, anderzijds, inzake de wijziging van die overeenkomst door de vervanging van Protocol 6 betreffende de definitie van het begrip “producten van oorsprong” en regelingen voor administratieve samenwerking**

## TOELICHTING

### **1. ONDERWERP VAN HET VOORSTEL**

In dit voorstel wordt het standpunt bepaald dat namens de EU moet worden ingenomen in de Associatieraad van de Europees-mediterrane overeenkomst waarbij een associatie tot stand wordt gebracht tussen de EU en Algerije over de wijziging van Protocol 6 bij die overeenkomst.

### **2. ACHTERGROND VAN HET VOORSTEL**

#### **2.1. De Europees-mediterrane overeenkomst waarbij een associatie tot stand wordt gebracht tussen de Europese Gemeenschap en haar lidstaten, enerzijds, en de Democratische Volksrepubliek Algerije, anderzijds**

De Europees-mediterrane overeenkomst waarbij een associatie tot stand wordt gebracht tussen de EU en Algerije<sup>1</sup> (de overeenkomst) heeft tot doel de voorwaarden te scheppen voor geleidelijke liberalisering van het goederen-, diensten- en kapitaalverkeer. De overeenkomst is op 1 september 2005 in werking getreden.

#### **2.2. De Associatieraad**

De Associatieraad, opgericht overeenkomstig artikel 92 van de overeenkomst, kan besluiten Protocol 6 (met name artikel 39) te wijzigen. Besluiten en aanbevelingen van de Associatieraad worden vastgesteld in onderlinge overeenstemming tussen de twee partijen (d.w.z. de EU en Algerije).

#### **2.3. De beoogde handeling van de Associatieraad**

De Associatieraad zal op zijn volgende vergadering of bij briefwisseling een besluit over de wijziging van Protocol 6 (de beoogde handeling) aannemen.

De beoogde handeling heeft tot doel Protocol 6 door een nieuw protocol te vervangen, dat een dynamische verwijzing naar de Regionale Conventie betreffende de pan-Euro-mediterrane preferentiële oorsprongsregels bevat, zodat het altijd naar de recentste versie van de geldende conventie verwijst.

De beoogde handeling zal voor de partijen bindend zijn overeenkomstig artikel 97, lid 2, van de overeenkomst.

### **3. NAMENS DE EU IN TE NEMEN STANDPUNT**

De Regionale Conventie betreffende de pan-Euro-mediterrane preferentiële oorsprongsregels (de conventie) bevat bepalingen over de oorsprong van goederen die op grond van de desbetreffende overeenkomsten tussen de partijen worden verhandeld. De EU en Algerije hebben de conventie op respectievelijk 15 juni 2011 en 5 oktober 2012 ondertekend.

De EU en Algerije hebben hun akten van aanvaarding op respectievelijk 26 maart 2012 en 27 januari 2017 bij de depositaris van de conventie neergelegd. Als gevolg daarvan is de conventie op grond van artikel 10 van de conventie op respectievelijk 1 mei 2012 voor de EU en 1 maart 2017 voor Algerije in werking getreden.

De conventie is gewijzigd bij Besluit nr. 1/2023 van het Gemengd Comité van de Regionale Conventie betreffende de pan-Euro-mediterrane preferentiële oorsprongsregels van 7 december 2023.

---

<sup>1</sup> PB L 265 van 10.10.2005.

In artikel 6 van de conventie is bepaald dat elke partij de nodige maatregelen neemt om ervoor te zorgen dat de conventie daadwerkelijk wordt toegepast. Daartoe moet de bij de overeenkomst opgerichte Associatieraad een besluit vaststellen waarbij de regels van de conventie in Protocol 6 worden opgenomen. Dit gebeurt door in het gewijzigde protocol een verwijzing naar de conventie op te nemen, zodat deze toepasbaar wordt.

Het door de EU in de Associatieraad in te nemen standpunt moet door de Raad worden vastgesteld.

De voorgestelde wijzigingen zijn technisch van aard en hebben geen invloed op de inhoud van het thans geldende protocol inzake oorsprongsregels. Zij vereisen dus geen effectbeoordeling.

## **4. RECHTSGRONDSLAG**

### **4.1. Procedurele rechtsgrondslag**

#### *4.1.1. Beginselen*

Artikel 218, lid 9, van het Verdrag betreffende de werking van de Europese Unie (VWEU) voorziet in de vaststelling van besluiten tot bepaling van “*de standpunten die namens de Unie worden ingenomen in een krachtens een overeenkomst opgericht lichaam, wanneer dit lichaam handelingen met rechtsgevolgen vaststelt, met uitzondering van handelingen tot aanvulling of wijziging van het institutionele kader van het akkoord*”.

Het begrip “*handelingen met rechtsgevolgen*” omvat tevens handelingen die rechtsgevolgen hebben uit hoofde van de op het betrokken lichaam toepasselijke volkenrechtelijke bepalingen. Onder dit begrip vallen tevens instrumenten die niet bindend zijn uit hoofde van het internationale recht, maar die “*beslissende invloed [hebben] op de inhoud van de regelgeving die de wetgever van de Unie vaststelt*”<sup>2</sup>.

#### *4.1.2. Toepassing op het onderhavige geval*

De Associatieraad is een orgaan dat is ingesteld bij een overeenkomst, zijnde de Europees-mediterrane overeenkomst waarbij een associatie tot stand wordt gebracht tussen de Europese Gemeenschap en haar lidstaten, enerzijds, en de Democratische Volksrepubliek Algerije, anderzijds.

De door de Associatieraad vast te stellen handeling is een handeling met rechtsgevolgen. Zij zal bindend zijn uit hoofde van het internationale recht overeenkomstig artikel 97, lid 2, van de overeenkomst.

De beoogde handeling strekt niet tot aanvulling of wijziging van het institutionele kader van de overeenkomst.

De procedurele rechtsgrondslag voor het voorgestelde besluit is derhalve artikel 218, lid 9, VWEU.

### **4.2. Materiële rechtsgrondslag**

#### *4.2.1. Beginselen*

De materiële rechtsgrondslag voor een overeenkomstig artikel 218, lid 9, VWEU te nemen besluit wordt in de eerste plaats bepaald door de doelstelling en de inhoud van de beoogde handeling ten aanzien waarvan namens de Unie een standpunt wordt ingenomen.

---

<sup>2</sup> Arrest van het Hof van 7 oktober 2014, Bondsrepubliek Duitsland/Raad van de Europese Unie, C-399/12, ECLI:EU:C:2014:2258, punten 61 tot en met 64.

#### 4.2.2. *Toepassing op het onderhavige geval*

De doelstelling en inhoud van de beoogde handeling hebben in de eerste plaats betrekking op het gemeenschappelijk handelsbeleid.

De materiële rechtsgrondslag voor het voorgestelde besluit is derhalve artikel 207, lid 4, eerste alinea, VWEU.

#### **4.3. Conclusie**

De rechtsgrondslag voor het voorgestelde besluit is artikel 207, lid 4, eerste alinea, in samenhang met artikel 218, lid 9, VWEU.

### **5. BEKENDMAKING VAN DE BEOOGDE HANDELING**

Aangezien de handeling van de Associatieraad de overeenkomst zal wijzigen, is het passend de handeling na de vaststelling ervan in het *Publicatieblad van de Europese Unie* bekend te maken.

Voorstel voor een

## BESLUIT VAN DE RAAD

**over het namens de Europese Unie in te nemen standpunt in de Associatieraad die is opgericht bij de Europees-mediterrane overeenkomst waarbij een associatie tot stand wordt gebracht tussen de Europese Gemeenschap en haar lidstaten, enerzijds, en de Democratische Volksrepubliek Algerije, anderzijds, inzake de wijziging van die overeenkomst door de vervanging van Protocol 6 betreffende de definitie van het begrip “producten van oorsprong” en regelingen voor administratieve samenwerking**

### DE RAAD VAN DE EUROPESE UNIE,

Gezien het Verdrag betreffende de werking van de Europese Unie, en met name artikel 207, lid 4, eerste alinea, in samenhang met artikel 218, lid 9,

Gezien het voorstel van de Europese Commissie,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) De Europees-mediterrane overeenkomst waarbij een associatie tot stand wordt gebracht tussen de Europese Gemeenschap en haar lidstaten, enerzijds, en de Democratische Volksrepubliek Algerije, anderzijds (de overeenkomst), is door de Unie gesloten bij Besluit 2005/690/EG van de Raad<sup>1</sup> en is op 1 september 2005 in werking getreden. Protocol 6 definieert het begrip “producten van oorsprong” en regelingen voor administratieve samenwerking.
- (2) Krachtens artikel 39 van dat protocol kan de bij artikel 92 van de overeenkomst opgerichte Associatieraad (de Associatieraad) besluiten bepalingen van dat protocol te wijzigen.
- (3) De Associatieraad zal op zijn volgende vergadering of via briefwisseling een besluit vaststellen over een wijziging van Protocol 6.
- (4) Het is passend het standpunt te bepalen dat namens de Unie moet worden ingenomen in de Associatieraad, aangezien het besluit van de Associatieraad voor de Unie bindend zal zijn.
- (5) De Regionale Conventie betreffende de pan-Euro-mediterrane preferentiële oorsprongsregels (“de conventie”) is door de Unie gesloten bij Besluit 2013/93/EU van de Raad<sup>2</sup> en is voor de Unie in werking getreden op 1 mei 2012. Deze conventie bevat bepalingen over de oorsprong van goederen die op grond van de desbetreffende overeenkomsten tussen de partijen worden verhandeld en deze bepalingen zijn van toepassing onverminderd de beginselen in die overeenkomsten.

---

<sup>1</sup> Besluit van de Raad van 18 juli 2005 betreffende de sluiting van de Europees-mediterrane overeenkomst waarbij een associatie tot stand wordt gebracht tussen de Europese Gemeenschap en haar lidstaten, enerzijds, en de Democratische Volksrepubliek Algerije, anderzijds (PB L 265 van 10.10.2005).

<sup>2</sup> Besluit 2013/93/EU van de Raad van 14 april 2011 betreffende de ondertekening, namens de Europese Unie, van de regionale conventie betreffende de pan-Euro-mediterrane preferentiële oorsprongsregels (PB L 54 van 26.2.2013).

- (6) De conventie is gewijzigd bij Besluit nr. 1/2023 van het Gemengd Comité van de Regionale Conventie betreffende de pan-Euro-mediterrane preferentiële oorsprongsregels van 7 december 2023<sup>3</sup>.
- (7) De wijziging van de conventie treedt op 1 januari 2025 voor alle partijen in werking. Voor een doeltreffende en onmiddellijke toepassing van de wijziging van de conventie tussen de partijen moet in Protocol 6 een verwijzing naar de conventie worden opgenomen, zodat altijd naar de recentste versie van de geldende conventie wordt verwezen. Zonder een dergelijke verwijzing zou de effectieve toepassing van de wijziging van de conventie niet kunnen worden gegarandeerd, wat van invloed zou kunnen zijn op het systeem van diagonale cumulatie.
- (8) In artikel 6 van de conventie is bepaald dat elke partij de nodige maatregelen neemt om ervoor te zorgen dat de conventie daadwerkelijk wordt toegepast. Daartoe moet de Associatieraad een besluit vaststellen waarbij in Protocol 6 bij de overeenkomst een verwijzing naar de conventie wordt opgenomen, zodat altijd naar de recentste versie van de geldende conventie verwezen,

HEEFT HET VOLGENDE BESLUIT VASTGESTELD:

*Artikel 1*

Het namens de Unie in de Associatieraad in te nemen standpunt is gebaseerd op de aan dit besluit gehechte ontwerphandeling van de Associatieraad.

*Artikel 2*

Dit besluit is gericht tot de Commissie.

Gedaan te Brussel,

*Voor de Raad  
De voorzitter*

---

<sup>3</sup> PB L, 2024/390, 19.2.2024.